

COMMISSION FEDERALE D'EXPERTISE DES TYPES DE VEHICULES

Remorque pour engins de sport	Marque <b>DELLSPERGER</b>	B T 27	Fiche d'homologation n° CH 9192 07
-------------------------------	------------------------------	--------	---------------------------------------

**MOYENS D'IDENTIFICATION** "BT 27" sur plaquette du constructeur, à droite latéralement sur le timon.

Numéro du châssis frappé à gauche, latéralement sur le timon.  
 Signe d'identification du moteur frappé -  
 Constructeur **DELLSPERGER & Cie, Fahrzeugbau, Bössingen /FR**

**CHASSIS** Nombre d'essieux 1 av. suspension - Nombre de roues: 2  
 Direction - Assistance -  
 Frein de service - -  
 Frein auxiliaire - Ralentisseur -  
 Frein stationn. méc. exp. int. s. les 2 roues, av. sécurité de rupture  
 Transmission - Nombre vit. -  
 Attelage: rotule  $\varnothing$  50 Vitesse max. 80 km/h

**MOTEUR** Genre \_\_\_\_\_ Temps \_\_\_\_\_  
 Marque \_\_\_\_\_ Carbur. \_\_\_\_\_  
 Type \_\_\_\_\_  
 Position \_\_\_\_\_ Nombre cyl. \_\_\_\_\_  
 Alésage \_\_\_\_\_ Course \_\_\_\_\_  
 Cylindr. \_\_\_\_\_ cm<sup>3</sup> CV-Impôt \_\_\_\_\_  
 CV-puiss. \_\_\_\_\_ ( ) à \_\_\_\_\_ t/m  
 Refroidissement \_\_\_\_\_  
 Bruit \_\_\_\_\_ dB ( ) à \_\_\_\_\_ t/m  
 Amortissement bruit \_\_\_\_\_

**CARROSSERIE** Forme remorque pour le transport de bateaux  
(châssis ouvert) Toit ouvert -  
 Nombre de places : Total - ; AV - ; milieu - ; AR - ; Places debout -

**DIMENSIONS**

Vole	AV -	AR <u>1560</u>
Diam. braquage	G -	DR -
Empattement	- / ( ) / ( ) / ( )	
	Dimensions ext.	Dimensions int.
Longueur	<u>4800-5800</u>	_____
Largeur	<u>1700</u>	_____
Hauteur	<u>720 (châssis)</u>	_____
Porte à faux	AV <u>3690-3520</u>	_____
	AR <u>1110-2280</u>	_____
lat.	_____	_____

**POIDS**

	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>15</u>	_____	<u>115</u>	<u>130</u>
Charge utile	<u>selon bateau</u>			_____
Poids total	<u>selon bulletin de pesage</u>			_____
Garantie fabr.	<u>50</u>	_____	<u>475</u>	<u>500</u>
Dimens. pneus	_____	_____	<u>5.20 x 10</u>	<u>4PR</u>
Charge p. essieu	_____	<u>600</u>	<u>(2.5)</u>	à <u>80 km/h</u>
de l'ensemble				
Poids maxd remorquable	_____			_____ kg

Distance essieu - centre rotule = 3520 - 3690  
 l'essieu peut être déplacé

EQUIPEMENT §)      Equipement électrique      -      V

Feux de route      -      Avertisseur optique      -

Feux de croisement      -      Feux de position      -

Feux de gabarit §)      -      Feux de brouillard      -

Avertisseur      -      Niv. sonore      -      (-)

Essuie-glace      -      [ AV = I      (E)

Feux arrières 2/SAW CH 1113304      Catadioptrés [ C = I      (E)

Feux stop 2/SAW CH 1113304      [ AR = III      (E)

Eclair. plaque contr. 2/séparés      Plaque forme haute/oblongue

Rétroviseur      -      Indic. vitesse      -

Indic. direction clign. 2/disposition 3

AV      -      latér.      -      AR SAW CH 1113304

Avert. clign.      -      Lampes de travail      -

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre Remorque pour engins de sport

Marque & type DELLSPERGER BT 27

Homologation n° CH 9192 07

Forme de la carr. remorque pour le transport de bateaux

Places ass. : Total      -      (      -      avant)

Poids à vide      130      Carburant      -

CV      -

Charge utile sel. bateau      Cylindrée      -      cm<sup>3</sup>

Poids total sel. bull. de      Poids de

pesage      l'ensemble      -

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: No de châssis du vhc. expertisé = 3710

§) Equipement : selon décision de la Commission fédérale d'homologation, les feux de gabarit, réglables en largeur, sont disposés comme suit :

-AV = 2/SAW 2080; distance rotule - supports des feux = 3190 mm )angles de visibilité

-AR = 2/SAW 2081;      "      "      "      "      "      " = 3190 mm )respectés.

Inscrire en page 4 du permis de circulation :

-Garantie pour une longueur maximale de chargement = 6800 mm (mât non compris).

Lieu et date de l'expertise

Bösingen, 24.11.71

La commission d'expertise